應用日語系 四技 113 學年度入學課程結構規劃表(114.7.16 更新版)

2024 Curricula for the Day School (4-year College Program) in Department of Applied Japanese (Updated Version as of July 16, 2025)

2021 Carriedia for the Bay Series				一年級 1st Academic Year					1	二年級 2 nd Academic Year						三年級 3 rd Academic Year					四年級 4th Academic Ye			
					▶期	第二	第二學期			學期	月	第二學	早期		第一學期		第二學期		第	第一學期			第二學期	
課程類別				Semeste	Sem	Semester 2			Semester 1			Semester 2		Semester 1		Semester 2		5	Semester 1			Semester 2		
	Course Category				學分數 Credits	時 數 課程名和 Course Na		時數 Hours	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	時數 Hours	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	時數 Hours	課程名稱 Course Name	時數 Hours	課程名稱 Course Name	學分數 Credits		程名稱 se Name	學分數 Credits		果程名稱 urse Name	學分數 Credits
				中文閱讀與 表達(一) Chinese Reading and Expression (I)	2	中文閱讀 表達(二 Chineso Reading a Expressio (II)	nd 2	2																
Unive	校共同必修課程 University-wide Common Core Requirements			實用英文(一) Practical English (1) 體育(一)	2	實用英文(2 Practica English (體育(二	2)	2	實用英文(三) Practical English (3) 體育(三)	2	2	實用英文(四) Practical English (4) 體育(四)	2	2										
				Physical Education (1) 服務教育(一) Community Service (1)	0	2 Physica Education 服務教育(Communi Service (2	(2) =) y 0	1	Physical Education (3)	0	2	Physical Education (4)	0	2										
	校訂 通識 University General Education Domains	基礎探索入門 Introduction to Basic Exploration	應修學分數 至少2學分 (min. required: 2 credits)	校訂(一)藝術	美感技	ersity General Ec 案索 Exploratior Field Study of K	in Arts	and E	Seauty、校訂(<i>二</i> (訂(五)海洋科	二)運 技與,	算與和永續:	星式設計 Comp Sustainable Mar	outing ine Sc	and l	Programming e and Technolo	、校訂 gy、木	(三)生命與倫亞 交訂(六)創意與	里Life: 創新(and Ethics Creativity ar	` nd Innova	tion			
通識 課程 General		人文與創意美感 Humanities and Creative Aesthetics 科技與數位知能 Technology and Digital Literacy	應修學分 數 14 學分 (至少任	14 學分 博雅通識/學分數/時數																				
Education Courses	博雅 通識 Liberal	社會與身心關懷 Society and Physical and Mental Well-being 歷史與多元思維	選3課 群) (min.	博雅通識/學 Course Name	分數 e/Cre	z/時數 edits/Hours																		
	Curriculum Domains	History and Diversity of Thought 全球與永續議題 Global and Sustainable Issues	required: 14 credits across at least 3 different	ICourse Name/Credits/Hours																				
		通識微學分 General Education Micro- credits	course groups)			1 General edu rse 3/1、通識																		

				一年級 1	st Academic Year	二年級 2㎡	Academic Year	三年級 3	rd Academic Year	四年級 4世	¹Academic Year						
				第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期						
		課程類別		Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2						
		Course Category		學。味	學時	學時	學時	學時	學時	學時	學味						
				課程名稱 Course Name P分數 Credits 時數 Hours	ν	課程名稱 Course Name 學分數 Credits 時數 Hours	課程名稱 Course Name 學分數 Credits 時數 Hours	課程名稱 Course Name Hours Hours	課程名稱 Course Name 以下數 Hours	Course Name Credits	課程名稱 Course Name 學分數 Credits						
					ation micro-credits cour						tion micro-credits						
				Course 8/1、	學分(九)/1 General edu 必修) 電子商務與		ourse 9/1、 通識	分(十)/1 General e	aucation micro-credits	s course 10/1							
	選修 Elective	商務及管理學程 Commerce and Management	應修學分 數 12 (12 credits)	Management/3/3 物流管理/3/3 Logistics Manageme 企業概論/3/3 Introduction to Busines 資訊網路應用與認 Information Network Te 行銷管理/3/3 Marketing Managem 網路行銷/3/3 Internet Marketing/3	Electronic 國際商法/ ant/3/3 International 商事法/3/3 s/3/3 Commercial Law/ 證/3/3 國際貿易行 chnology & Certification/3/ 基礎會計算 nent/3/3 Fundamental 台灣日本	Commerce and Law/3 3/3 Business Law/3/3 B 3/3 實務/3/3 3 Practice of International 與財務報表分析/3/3 Accounting & Financial St 東協貿易結構分析/3/3	/3 Business Ethics/3/3 商務契約/3/3 usiness Contract/3/3 個人投資理財/3 Personal Financial Mana 風險管理導論/3 Trade/3/3 Introduction of 東協經貿及產業 atement Analysis/3/3 Th	3/3 gement/3/3 3/3 Risk Management/3/3 美發展現況與問題 e Current Issue ASE	/3/3	l Industrial Development/3/	3						
學 共 課 由 開 College Common Courses	選修 Elective	會展與觀光學程 Program in MICE and Tourism	應修學分 數 12 (12 credits)	管理學/3/3 Management/3/3 會展規劃與管理/3/3 觀光導遊領隊實務 3/3 節慶觀光與社會經濟 3/3 Planning and Management for Meetings, Conferences, Exhibitions, and Events/3/3 The Practice of Tour Leader and Tour Guide/3/3 Festival Tourism and Social Economy/3/3 會展實務問題與解決/3/3 商品展覽與介紹 3/3 東協文化概覽 3/3 Problems and Solutions for Meetings, Conferences, Exhibitions, and Events/3/3 English Presentation for Commodity Exhibition/3/3 Overview The ASEAN Culture/3/3 旅遊實務 3/3 服務品質管理 3/3 東協旅遊產業 3/3 Tour Planning and Cost Analysis/3/3 Quality Management in Hospitality/3/3 東協商業文化/3/3													
	選修 Elective	資訊科技應用學程 Information Technology Application Credit Program	應修學分 數 12 (12 credits)	半導體製程技術實 Micorcredit Course 大數據商業應用分 Big Data Business A 程式設計 (一)/3/ Computer Programin 程式設計 (二)/3/	2 iconductor Project /2/2 務微學分/1/1 in Semiconductor Proce 析/3/3 翻譯科技身 applied Analytics/3/3 3 數位剪輯身 ng(1)/3/3 Digital Ed 3 動畫影片類 ng(2)/3/3 Animation	ess Technology/1/1 與專案管理/3/3 Translation Technolo 與影像處理/3/3 iting and Image Proces 製作/3/3 video production/3/3 科技應用與文創/3/3	認證/3/3 k Tevhnology & Certif 商務網站設計/3 ogy and Project Manag 科技創新/2/2 ssing/3/3 Innovation AI 數位人文導 Introduction to Art	gement/3/3 Busi n for Science and T 淪/3/3									

			一年級 1 ^s	^t Academic Year	二年級 2 nd	Academic Year	三年級	3 rd Academic Year	四年級 4	h Academic Year	
			第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	
	課程類別		Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	
	Course Category		課程名稱 學分數 Credits 學 Hours	課程名稱 學分數 Credits 學分數 Hours	課程名稱 學分數 Credits Course Name	課程名稱 Course Name 學分數 Credits	課程名稱 Course Name 學分數 Credits	課程名稱 學分數 Credits Was Pame 中數 Hours	課程名稱 Course Name 學分數 Credits	課程名稱 Course Name 學分數 Credits	
選修 Elective	半導體製程設備外 語微學程 Foreign Language Micro- credit Program for Semiconductor Manufacturing Equipment	應修學分數 6 數 6 (6 credits)	Micorcredit Cou 半導體實務專題 Practice-Based S 翻譯科技與專案 Translation Tech *修讀「半導體 *Students who es	i/2/2 emiconductor Pro 管理/3/3 nology and Projec 製程設備外語微學 nroll in the "Forei	etor Process Techn	ology/1/1 3 5 5少完成修讀任一 ro-credit Program	-學程,始得畢 for Semicondu	· 業。	ng Equipment "		

	一年級 1st Academic Year					二年	二年級 2 nd Academic Year					三年約	3rd Academic Y	四年	級 4t	h Academic Year							
	課程類別				第一學期			第二學期		第一學期		第二學期		第一學期		第二學	第二學期		第一學期		第二學期		
					Semester 1		Semester 2		Semeste	Semester 1		Semester 2		Semester 1		Semest	Semester 2		Semester 1		Semester 2		
	Co	ourse Category	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	時數 Hours	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	時數 Hours	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	時數 Hours	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	時數 Hours	課程名稱 Course Name	是子及 Cradite	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	時數 Hours	課程名稱 Course Name	學分數 Credits	課程名稱 Course Name	學分數 Credits
ماد شد ماد			初階日語I Elementary Japanese I	2	2	初階日語II Elementary Japanese II	2		中階日語I Intermediate Japanese I	2		中階日語II Intermediate Japanese II	2		上階日語I Advanced 2 Japanese I	2 2	上階日語II Advanced Japanese II	2	2				
系專業 課程	必修	怎多20 酥性数/40字为数	日語聽解I Japanese Media Listening I	2	2	日語聽解II Japanese Media Listening II	2	2	日語聽解III Japanese Listening III	2	2	日語聽解IV Japanese Listening IV	2	2	日語寫作III Japanese Writing III	2 2	日語寫作 IV Japanese Writing IV	2	2				
Departmental Professional	Required		日語讀解I Japanese Grammar I	2	2	日語讀解II Japanese Grammar II	2		日語會話I Japanese Conversation I	2	2	日語會話II Japanese Conversation II	2	2	日語會話III Japanese Conversation III	2 2	日語會話 IV Japanese Conversation IV	2	2				
Courses									日語寫作I Japanese Writing I	2	2	日語寫作II Japanese Writing II	2	2									

		一年級 1st	Academic Year		d Academic Year	三年級 3rd	Academic Year	四年級 4th Academic Year			
		第一學期 第二學期		第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期		
吉	果程類別	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2		
Course Category			課程名稱 Course Name 時數 Hours	課程名稱 Course Name 時數 Hours	課程名稱 Course Name 學分數 Credits	課程名稱 Course Name Fy 數 Credits	課程名稱 Course Name	課程名稱 Course Name 學分數 Credits	課程名稱 Course Name 場數 Credits		
		日本文		•	2理I/2/2	暑假實習-知			實習I/9/9		
		Introduction to Ja 日本文 Introduction to Ja	LII/2/2	日本地	panese Geography I 理II/2/2 panese Geography II	The Summer Interns Short-Term 寒假實習-短	Internship	The Semester Internship for Japanese Department I 應日學期實習II/9/9			
		日本經濟基	- '		齊概論/2/2	The Winter Internsl	1 1		nship for Japanese		
		Basic Knowledge Econ			panese Economical 全業/2/2	Short-Term 應日暑期	Internship 實習/2/2	Depart 實務專			
		日本政治基			E 东/2/2 Sociology	The Summer Inter		Special P			
		Basic Knowledge of			· 現勢I/2/2	Depar			題IV/2/2		
		日本社	н		apan's Diplomacy I	實務專 Special I	-	Special Projects IV			
		Introduction to Ja 日本社	1		.現勢II/2/2 Japan's Diplomacy	實務專	9	日本觀光導覽I/2/2 Japanese travel guidance I			
		Introduction to Jap	-		II	Special P	9		導覽II/2/2		
		日本歷史			見勢探討/2/2		業管理/2/2	Japanese trav	0		
		Introduction to Ja 日本歷史			rrent Culture Issues 分文化I/2/2	Retailing Manag 日本企業	gement in Japan 行銷/2/2	日語交涉身 Japanese for Arbitrat	與談判I/2/2		
		Introduction to Ja			kplace Culture I	Japanese' Busi			e談判II/2/2		
		台日生活文			文化II/2/2	文型寫作		Japanese for Arbitrati			
		Chinese and Japanese			cplace Culture II	Grammatical Com	nposing Training I 練習II/2/2	生活日語書信寫作/2/2			
選修	應修 30 課程數/60 學分數	台日生活文 Chinese and Japanese			與文學I/2/2 e and Literary I	又型為作		Japanese Le 商業日話書	etter writing 信寫作/2/2		
• • •	應形 30 餘柱數/00 字分數 30 courses/60 credits required	日語與傳約		1	與文學II/2/2	媒體日文		Japanese Business Letter Writing			
elective	30 courses/00 credits required	Japanese Languag			and Literary II	Japanese Med		專業日語教育學/2/2			
		Cultu 日語與傳統			音演練I/2/2	媒體日文 Japanese Med	• • •	Japanese Pedagogy English 專業日語教材設計/2/2			
		Japanese Languag			anese practice I 演練II/2/2	時事日語		争素口語教 Design of Profession			
		Cultu	re II		anese practice II	Introduction of Curr	1	Mat	erial		
		基礎日語			與表達/2/2		評析/2/2		上論I/2/2		
		Basic Japane 基礎日語			esentation and cation Skills	Japanese News Cor 媒體日語		Japanese Langua 語言文化	0		
		Basic Japane			紫簡報/2/2	Japanese Med		Japanese Langua			
		日語發音	· •		iness Presentation		聽解Ⅱ/2/2	· ·	界與語言I/2/2		
		Rudiment of Japane 日語發音。			文學導讀I/2/2 Japanese Modern	Japanese Med 蛔 来 日	ıa Lıstenıng II 語I/2/2	The World of Japa Langu			
		Rudiment of Japanes	• •		ature I	Japanese ir			Auge 1 以與語言II/2/2		
		永續城市與日			文學導讀II/2/2		語II/2/2	The World of Japa			
		Japan's Susta 永續城市與日	•		Japanese Modern ature II	Japanese in	Tourism II 選讀 I/2/2	Langu 專業筆			
		水領城市與日 Japan's Susta	-		ature II 計練 I/2/2	日本名者 Japanese Mastery		母系準 Professional	·		
		科技日			Interpretation I		選讀II/2/2	專業筆譯II/2/2			
		Japanese Te			*訓練Ⅱ/2/2	Japanese Masterw		Professional Translation II			
		科技日	語11/2/2	Basic Japanese	Interpretation II	筆譯	I/2/2	專業口譯1/2/2			

	一年級 1°	^t Academic Year	二年級 2 nd	d Academic Year	三年級 3㎡	Academic Year	四年級 4th Academic Year				
	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期	第一學期	第二學期			
課程類別	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2	Semester 1	Semester 2			
Course Category	課程名稱 Course Name 時數 Hours		課程名稱 Course Name 時數 Hours	課程名稱 Course Name		Name Credits Hours	學分數 Credits P分數 Credits Name	.			
	Japanese T	echnology II				y Tranlation I II/2/2		Interpretation I 譯II/2/2			
					Contemporar	y Tranlation II 字學I/2/2	Professional I	nterpretation II 吾進階/ <mark>2</mark> /2			
					Japanese l	Linguistic I		ese Intention			
					Japanese I	學II/2/2 .inguistic II					
						計練I/2/2 ese Interpretation I					
					口譯進階	*訓練Ⅱ/2/2					
					Advanced Japane	se Interpretation II					

備註:

- 一、畢業總學分數為128學分。
- 二、必修 40 學分,選修 60 學分。(不含校共同必修課程及通識課程的學分數) (如有教學分組,應於系所訂定條件一欄詳列各組別之畢業應修學分數)

- 三、校共同必修課程及通識課程28學分;相關規定依據本校「共同教育課程實施辦法」、「共同教育課程結構規劃表」及「語言教學實施要點」。
- 四、須修滿英(外)語 8 學分,本國籍學生(應用英語系除外)英語畢業門檻為等同 CEFR B1 以上程度之校外英檢成績;或通過校內英語畢業門檻檢定考試。多益成績達 550 分(或等同 CEFR B1 等級)以上者得免修大一英語(4 學分);多益成績達 785 分(或等同 CEFR B2 等級)以上者得免修大一、大二英語(8 學分),但須選修主題式英語或其他外語課程補足 語言畢業學分數。其他外語課程請參閱外語教育中心課程結構規劃表。
- 五、學生修讀所屬學院之「學院共同課程」應認列為本系專業課程學分;修讀所屬學院之「學院跨領域課程」或其他學院開課之課程,則認列 為外系課程學分。
- 六、學院訂定條件:本院學生須修讀外語學院開設之三大學程任一學程之課程,且須至少修畢 12 學分,方可取得學程證明及滿足畢業條件。 實際開設之學程科目以外語學院所開之科目為主。
- 七、系所訂定條件(學程、檢定、證照、承認外系學分、擋修規定、各教學分組之畢業應修學分數及其他):
 - (1) 本系四技必修 40 學分,選修 60 學分,其選修學分包含:專業選修課程至少 48 學分、外語學院學程必選 12 學分、承認外系課程至多 12 學分。
 - (2) 畢業前取得相當 1. N1 日語檢定考試 2. 通譯士考試 3. 導遊考試 4. TOPJ 上級考試 5. 其他符合系上規定之任一考試的測驗合格證書者,始得准予畢業。入學前已取得者須提出證明文件。未通過以上測驗者,應修習「綜合日語進階」,且成績須合格,始得准予畢業。相關規定請見本系「日語能力檢定畢業門檻實施作業要點」。
 - (3)入學前日語能力已達畢業門檻之四技學生可申請免修必修課程之初階日語Ⅰ及初階日語Ⅱ,共4學分,但仍須以應日系選修學分補足 必修學分數。
 - (4) 須於畢業前至少修畢1門實務專題或1門實習課程。
 - (5) 承認外系課程 12 學分。

Notes:

- 1. Minimum credits required to graduate: 128 credits.
- 2. Required courses: 40 credits; elective courses: 60 credits (excluding credits earned from university-wide common core requirements and general education courses; if there are different teaching divisions, please list the minimum credits required to graduate for each teaching division under the "Departmental requirements" section.)
- 3. University-wide common core requirements and general education courses total 28 credits. The relevant regulations are based on the school's "Implementation Regulations of Courses in the College of General Education", "Course Schedule of College of the General Education," and "Implementation Regulations of Language Education".
- 4. 8 credits in English and/or a second foreign language are required to graduate.
 - A. The English proficiency graduation requirement for domestic students is CEFR B1 level or higher with related grade report or transcript. For departments with higher English proficiency requirements, the requirements will be in effect.
 - B. Students who fail to meet the graduation requirement after two attempts at English proficiency tests during their academic years may fulfill it by passing any of the following:

 a) School's English proficiency graduation test,
 - b) Participation in a short-term English improvement course offered by the Foreign Language Education Center and compliance with the course regulations,
 - c) Taking and passing at least one professional course that adopts English as a Medium of Instruction (EMI) offered by the college or the department which is worth two or

more credits.

- C. Students with a TOEIC score of 550 or above (equivalent to CEFR B1 level) are exempt from Practical English (1) and (2) (4 credits); those achieving a TOEIC score of 785 or above (equivalent to CEFR B2 level) are exempt from Practical English (1), (2), (3) and (4) (8 credits), but must take elective courses like English for Specific Purposes (ESP) courses or other foreign languages to meet the English and/or second foreign language graduation credit requirements. For courses of other foreign languages, please refer to the course schedule of the Foreign Language Education Center.
- 5. Credits earned by students from the common courses offered by their respective colleges shall be accepted as their affiliated departments' professional courses. However, credits earned from interdisciplinary courses offered either by their colleges or by other colleges will be accepted as credits earned from departments outside their own.
- 6. College requirements: Students must complete courses from one of the three major programs offered by the College of Foreign Languages and earn at least 12 credits to obtain the program certificate and meet graduation requirements. The actual courses offered will be primarily based on those provided by the Foreign Languages College.
- 7. Conditions set by the department (program, assessment, certification, recognition of credits from other departments, course exemption regulations, required credits for graduation in each teaching group, and others):
 - A. Students in the four-year technical program must complete 40 credits of required courses and 60 credits of elective courses. The elective credits include at least 48 credits of professional elective courses, 12 credits from mandatory courses in the College of Foreign Languages, and a maximum of 12 credits from recognized courses from other departments.
 - B. To be eligible for graduation, students must obtain a passing certificate from one of the following exams before graduation: 1. JLPT N1, 2. Translator Certification Exam, 3. Tour Guide Exam, 4. TOPJ Advanced Exam, 5. Any other exam that meets departmental requirements. Students who have obtained these certifications prior to enrollment must provide documentation. Those who do not pass the above exams must take the "Total Japanese Intention" course and achieve a passing grade to qualify for graduation. For more details, please refer to the department's "Implementation Guidelines for Japanese Language Proficiency Graduation Requirements."
 - C. Students in the four-year technical program who meet the graduation language proficiency requirement before enrollment may apply for exemption from the required courses Elementary Japanese I and Elementary Japanese II (4 credits total), but must still fulfill the required credits with elective courses in the Japanese department.
 - D. Students must complete at least one Special Projects course or one Internship course before graduation.
 - E. A maximum of 12 credits from recognized courses in other departments will be accepted.